



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

|                                  |                        |
|----------------------------------|------------------------|
| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
| <b>CLUB 1</b> Léchelles Coyotes  | JNR                    |
| <b>CLUB 2</b> La Baroche         | JNR                    |

|   |                  |   |                   |
|---|------------------|---|-------------------|
| Lieu / Ort Location / Luogo                           | <b>Léchelles</b> | Date / Datum Date / Data                        | <b>03.09.2017</b> |
| Start / Beginn Début / Inizio                         | <b>14:00</b>     | End / Ende Fin / Fine                           | <b>16:30</b>      |
| Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara        | <b>JNW42</b>     |   |                   |
| Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato | <b>X</b>         | Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole     |                   |
| Tournament / Turnier Tournoi / Torneo                 |                  | Cup / Pokal Coupe / Coppa                       |                   |
| Other / Sonstiges Autre / Altro                       |                  | Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori | <b>51</b>         |

|                                |                                |                                 |                                |
|--------------------------------|--------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|
| No Card / Lic. No Lic. / Tess. | Surname / Name No Lic. / Tess. | Vorname / Vorname Prénom / Nome | Signature / Firma Unterschrift |
| Time Keeper Chronométrateur    | <b>213009</b>                  | <b>CHRISTAN Adrien</b>          |                                |
| Official scorer Marqueur       | <b>211328</b>                  | <b>PRETET Guillaume</b>         |                                |
| Referee 1 Arbitre 1            | <b>207001</b>                  | <b>BAYARD Patrice-Martial</b>   |                                |
| Referee 2 Arbitre 2            | <b>209139</b>                  | <b>STUDER Matthieu</b>          |                                |
| Tech. Director Directeur tech. |                                |                                 |                                |

| 1 Léchelles Coyotes |                              |                                  |                           | Goals / Torschützen / Buts / Reti 0 |    |    |   | Penalties / Strafen / Punitons |   |   |   |                   |         |     |                      |      |
|---------------------|------------------------------|----------------------------------|---------------------------|-------------------------------------|----|----|---|--------------------------------|---|---|---|-------------------|---------|-----|----------------------|------|
| Nr. No.             | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No | Time / Zeit Temps                   | G  | A  | T | Time / Zeit Temps              | G | A | T | Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
| 51                  | C                            | TINGUELY Yoann                   | 211399                    | 00:41                               | 98 |    | 1 |                                |   |   |   | 13:35             | 51      | 2   | 15:35                | G1   |
| 3                   | A                            | DE GOTTRAU Florent               | 212273                    | 12:34                               | 51 | 3  | 2 |                                |   |   |   | 16:21             | 51      | 5   | 21:21                | C1   |
| 1                   | G                            | PITTET Jérémy                    | 212295                    | 34:53                               | 98 | 3  | 3 |                                |   |   |   | 16:21             | 89      | 5   | 21:21                | R2   |
| 69                  | G                            | VADI Emmanuel                    | 215227                    | 36:32                               | 13 | 21 | 4 |                                |   |   |   | 16:21             | 89      | 20  | 60:00                | O    |
| 89                  |                              | ROSSY Gaëtan                     | 214112                    | 37:04                               | 11 | 21 | 5 |                                |   |   |   | 52:03             | 21      | 2   | 54:03                | B1   |
| 11                  |                              | COTTIER Alexis                   | 213192                    | 40:38                               | 98 | 13 | 6 |                                |   |   |   | 54:18             | 11      | 5   | 59:18                | C1   |
| 13                  |                              | PAGE Léo                         | 215192                    | 49:59                               | 51 |    | 7 |                                |   |   |   | 58:12             | 1       | 2   | 60:00                | H    |
| 21                  |                              | GREMAUD Basile                   | 214158                    | 51:48                               | 11 | 51 | 8 |                                |   |   |   |                   |         |     |                      |      |
| 87                  |                              | KISSEL Joey                      | 217224                    |                                     |    |    |   |                                |   |   |   |                   |         |     |                      |      |
| 15                  |                              | BALTISBERGER Mathis              | 212298                    |                                     |    |    |   |                                |   |   |   |                   |         |     |                      |      |
| 98                  |                              | MICHEL Frédéric                  | 217286                    |                                     |    |    |   |                                |   |   |   |                   |         |     |                      |      |

|       |                              |                                  |           |               |
|-------|------------------------------|----------------------------------|-----------|---------------|
| COACH | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 213057        |
|       | <b>BUCHS Guillaume</b>       |                                  |           |               |
|       | TIME OUT                     |                                  |           | <b>X</b>      |
|       | TOTAL                        |                                  |           | <b>8</b>      |
|       | TOTAL                        |                                  |           | <b>41 min</b> |

| 2 La Baroche |                              |                                  |                           | Goals / Torschützen / Buts / Reti |    |    |   | Penalties / Strafen / Punitons |   |   |   |                   |         |     |                      |      |
|--------------|------------------------------|----------------------------------|---------------------------|-----------------------------------|----|----|---|--------------------------------|---|---|---|-------------------|---------|-----|----------------------|------|
| Nr. No.      | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Card / Pass Lic / Tess No | Time / Zeit Temps                 | G  | A  | T | Time / Zeit Temps              | G | A | T | Time / Zeit Temps | Nr. No. | min | On / Ende Fin / Fine | code |
| 4            | C                            | VARIN Thibault                   | 209345                    | 03:42                             | 28 | 11 | 1 |                                |   |   |   | 10:51             | 21      | 5   | 15:51                | C1   |
| 34           | A                            | WIDMER Pierre                    | 210278                    | 14:07                             | 4  | 30 | 2 |                                |   |   |   | 13:35             | 28      | 2   | 15:35                | B1   |
| 29           | G                            | CHARMILLOT Donat                 | 212492                    | 22:12                             | 21 | 34 | 3 |                                |   |   |   | 16:21             | 30      | 2   | 18:21                | B1   |
| 18           | G                            | LOUIS Océane                     | 214033                    | 30:49                             | 11 | 97 | 4 |                                |   |   |   | 32:58             | 34      | 2   | 34:53                | I    |
| 97           |                              | MÜLLER Bastien                   | 208130                    | 55:20                             | 4  | 30 | 5 |                                |   |   |   | 34:31             | 14      | 2   | 36:31                | J1   |
| 33           |                              | GIRARDIN Yann                    | 211302                    |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 37:17             | 28      | 2   | 39:17                | B1   |
| 11           |                              | BERTAZZOLI Marco                 | 217608                    |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 37:41             | 34      | 2   | 39:41                | D    |
| 28           |                              | LOUIS Alexis                     | 211303                    |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 39:57             | 28      | 2   | 40:38                | H    |
| 30           |                              | LIEVRE Baptiste                  | 208017                    |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 40:38             | 28      | 2   | 42:38                | V1   |
| 15           |                              | LIEVRE Jérémy                    | 212385                    |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 52:03             | 97      | 2   | 54:03                | B1   |
| 14           |                              | HUBER Théo                       | 208306                    |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 53:03             | 21      | 2   | 55:03                | E    |
| 21           |                              | ADATTE Matthias                  | 211155                    |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 54:18             | 97      | 2   | 56:18                | D    |
|              |                              |                                  |                           |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 55:16             | 21      | 2   | 57:16                | S1   |
|              |                              |                                  |                           |                                   |    |    |   |                                |   |   |   | 56:18             | 97      | 5   | 60:00                | C1   |

|       |                              |                                  |           |               |
|-------|------------------------------|----------------------------------|-----------|---------------|
| COACH | Surname / Name Nom / Cognome | Forename / Vorname Prénom / Nome | Signature | 97159         |
|       | <b>FALLET Steve</b>          |                                  |           |               |
|       | TOTAL                        |                                  |           | <b>5</b>      |
|       | TOTAL                        |                                  |           | <b>34 min</b> |

**RESULT**

|   |              |          |   |          |
|---|--------------|----------|---|----------|
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | <b>FINAL</b> |          |   |          |
|   | CLUB 1       | CLUB 2   | CLUB 1  | CLUB 2   |
| 1 Time / Drittel Tiers / Tempo                          | <b>2</b>     | <b>2</b> | <b>8</b>  | <b>5</b> |
| 2 Time / Drittel Tiers / Tempo                          | <b>3</b>     | <b>2</b> | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br><b>Léchelles Coyotes</b> |          |
| 3 Time / Drittel Tiers / Tempo                          | <b>3</b>     | <b>1</b> | CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma                            |          |
| Overtime / Verl. Prol. / Sup.                           | <b>0</b>     | <b>0</b> | CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma                            |          |
| Penalty / Rigori  | <b>0</b>     | <b>0</b> |   |          |

|  |  |
|--|--|
| Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb. |  |
|--|--|